

# СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ РОСС IT.MT20.B11983

Срок действия с 20.09.2010 по 19.09.2013

№ 0514366

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ РОСС RU.0001.11MT20

Некоммерческая организация "Фонд поддержки потребителей"-  
ОС "МАДИ-ФОНД"

125829, г. Москва, Ленинградский пр-т, д.64, т. 499-155-0445, 499-155-0778

### ПРОДУКЦИЯ

оборудование гаражное для раздачи масла и смазок и для сбора  
отработанного масла (см. приложение),  
запасные части и аксессуары к нему,  
серийный выпуск

код ОК 005 (ОКП):

45 7700

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ НОРМАТИВНЫХ ДОКУМЕНТОВ

ГОСТ Р 51151-98 (р. 3)

код ТН ВЭД России:

(см. приложение)

### ИЗГОТОВИТЕЛЬ

A.P.A.C. s.r.l.,  
Via dell'Artigianato n. 54, 36045 Lonigo (VI) - ITALY

### СЕРТИФИКАТ ВЫДАН

A.P.A.C. s.r.l., т. +39 0522 9431  
Via dell'Artigianato n. 54, 36045 Lonigo (VI) - ITALY

### НА ОСНОВАНИИ

- протоколов испытаний №№ 10/774/Г от 02.08.2010, 10/775/Г от 03.08.2010 испытательной лаборатории "СМ-ТЕСТ" (рег. № РОСС RU.0001.21MP23);
- акта проверки производства № 430/3-Г от 30.07.2010

### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Маркировка продукции производится знаком соответствия по ГОСТ Р 50460-92



М. Руководитель органа

подпись

А.С. НИКИТИН

инициалы, фамилия

Эксперт

подпись

В.В. ГАЕВСКИЙ

инициалы, фамилия

Сертификат имеет юридическую силу на всей территории Российской Федерации

**СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р**  
**ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ**

№ 0159996

**ПРИЛОЖЕНИЕ**

К сертификату соответствия № **РОСС ИТ.МТ20.В11983**

**Перечень конкретной продукции, на которую распространяется  
 действие сертификата соответствия**

код ОК 005 (ОКП)	Наименование и обозначение продукции, ее изготовитель	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
код ТН ВЭД России		

8413 11 000 0 оборудование гаражное для раздачи масла и смазок, выпускаемое под торговой маркой АРАС, моделей:

- 1780 - 1780.B - 1780.BK - 1780.CK - 1780.H - 1780.J - 1780.MB - 1780.MB1 - 1781 - 1781.B - 1781.DK - 1781.MB - 1781.MB1 - 1781.WP - 1782 - 1782.AR - 1782.AR1 - 1782.AR2 - 1782.MB
- 1782.MB1 - 1782.W - 1786.0 - 1786.1 - 1786.2 - 1786.3 - 1786.3C - 1786.4 - 1786.5 - 1786.6 - 1786.E - 1786.OC - 1787 - 1787.A - 1787.B - 1788 - 1788.A - 1788.PO - 1789 - 1789.A - 1789.D
- 1789.E - 1789.F - 1789.PO - 1798.PN - 1798.W
- 1714 - 1715 - 1716 - 1717 - 1720 - 1740 - 1740.A - 1740.AF - 1740.M - 1740.MA - 1740.WP
- 1741 - 1741.A - 1741.M - 1742 - 1742.P - 1742.S - 1743 - 1743.S - 1744 - 1744.S - 1745
- 1745.S - 1759.1 - 1759.10 - 1759.11 - 1759.12 - 1759.2 - 1759.2N - 1759.3 - 1759.3N - 1759.3TEL
- 1759.4 - 1759.4N - 1759.9 - 1760 - 1761 - 1761.1 - 1761.A - 1762 - 1762.A - 1762.AS - 1762.C
- 1762.R - 1763 - 1763.R - 1764 - 1764.R - 1764.S - 1770.D0 - 1771 - 1772 - 1772.K - 1772.SP
- 1772.X2 - 1772.X2KIT - 1773 - 1773.B - 1774 - 1774.2 - 1775 - 1776 - 1776.U - 1776.X2 - 1777
- 1778 - 1778.A - 1778.B - 1778.BH - 1778.BK - 1778.BKH - 1778.BPO - 1778.BSP - 1778.C
- 1778.CK - 1778.H - 1779 - 1779.H
- 1790 - 1790.A - 1790.B - 1790.C - 1790.D - 1791 - 1792.P - 1792.PC - 1792.PCK - 1792.POSY
- 1792.POSYA - 1792.PR - 1792.U - 1793 - 1793.N - 1794 - 1795 - 1795.A - 1795.F10 - 1795.F5
- 1795.T10 - 1795.T5 - 1796 - 1797 - 1797.A - 1797.B - 1798 - 1798.F - 1917 - 1917.70 - 1946 - 1759.TR - 1774.1

www.rustehnika.ru



Вам. Руководитель органа

*[Handwritten signature]*  
подпись

А.С. НИКИТИН  
инициалы, фамилия

Эксперт

*[Handwritten signature]*  
подпись

В.В. ГАЕВСКИЙ  
инициалы, фамилия

**СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р**  
**ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ**

№ 0159997

**ПРИЛОЖЕНИЕ**

К сертификату соответствия № **РОСС ИТ.МТ20.В11983**

**Перечень конкретной продукции, на которую распространяется  
 действие сертификата соответствия**

код ОК 005 (ОКП)	Наименование и обозначение продукции, ее изготовитель	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
код ТН ВЭД России		

**www.rustehnika.ru**

- |               |   |
|---------------|---|
| 7310 10 000 0 | оборудование гаражное для сбора отработанного масла,<br>выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:<br>1800 - 1801 - 1802 - 1802.RM2 - 1802.S - 1803 - 1803.1 - 1803.1K -<br>1803.2K - 1803.65 - 1803.80<br>1803.C - 1803.E - 1804 - 1804.E - 1805 - 1806 - 1807 - 1811 -<br>1812 - 1841.B - 1841.C<br>1841.D - 1841.K1 - 1841.K2 - 1841.P<br>1830 - 1830.30 - 1830.65 - 1830.E - 1830.P - 1830.PM - 1830.S - 1831<br>1804.P - 1832 - 1832.65 - 1832.80 - 1832.90 - 1832.E - 1833 -<br>1833.80 - 1833.PN - 1834 - 1835 - 1841.1N - 1845.3A - 1891D - 1892E<br>1836 - 1836.E - 1837 - 1837.80 - 1837.90 - 1838 - 1839 - 1839.65 -<br>1839.80 - 1839.E - 1840 - 1840.P - 1841 - 56640810 - КОМПАКТ |
| 8413 11 000 0 | специальное оборудование гаражное для раздачи масла и смазок,<br>выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:<br>1770.D225 - 1770.D274 - 1770.D287 - 1770.D385 - 1770.M - 1770.O -<br>1770.OB - 1770.OD - 1770.OE - 1770.R - 1770.R70M - 1770.R90M -<br>1770.UK - 1770.UKE - 1770.UP  |
| 7310 10 000 0 | специальное оборудование гаражное для сбора отработанного<br>масла, выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:<br>1950 - 1951 - 1952 - 1953 - 1954 - 1955 - 1956 - 1957   |
| 3917 39 120 0 | шланговые катушки, выпускаемые под торговой маркой APAC,<br>моделей:<br>1730.E, 1730.E12W, 1730.E1B, 1730.F, 1730.R, 1730.T, 1731.1,<br>1731.153, 1731.153C, 1731.154, 1731.154C, 1731.2, 1731.3,<br>1731.510X, 1731.511, 1731.515, 1731.515X, 1731.516, 1731.7,<br>1731.866, 1731.C1, 1731.C2, 1731.C2C, 1731.C3,<br>1731.C4, 1731.C4N, 1731.C5, 1731.C6, 1731.C7, 1731.C8, 1731.CG,<br>1731.CGA, 1731.CGR, 1731.CGS, 1731.CQ, 1731.E1, 1731.E1S,<br>1731.E2, 1731.E2S, 1731.E3, 1731.EW, 1731.EW1, 1731.G, 1731.GA,<br>1731.GAN, 1731.GAQ, 1731.GSP, 1731.H,  |



Руководитель органа

*[Handwritten signature]*  
подпись

**А.С. Никитин**  
инициалы, фамилия

Эксперт

*[Handwritten signature]*  
подпись

**В.В. Гаевский**  
инициалы, фамилия

# СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ

№ 0159998

## ПРИЛОЖЕНИЕ

К сертификату соответствия № **РОСС ИТ.МТ20.В11983**

Перечень конкретной продукции, на которую распространяется  
действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП)	Наименование и обозначение продукции, ее изготовитель	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
------------------	--	---

код ТН ВЭД России

www.rustehnika.ru

1731.H1, 1731.O, 1731.OA, 1731.OB, 1731.OC, 1731.OCB,  
1731.OCN, 1731.OSP, 1731.Q, 1731.QA, 1731.QB, 1731.QC,  
1731.QS, 1731.W, 1731.WC, 1731.WD, 1731.WE, 1731.WWC,  
1731WSP, 1731X.WB, 1732.120, 1732.125, 1732.130,  
1732.915 - 1732.916 - 1732.G - 1732.G20 - 1732.GA - 1732.GAN -  
1732.GN - 1732.O - 1732.OA - 1732.OB - 1732.OC - 1732.OCM -  
1732.OCM1 - 1732.ON - 1732.ON20 - 1732.U - 1732.W -  
1732.WB - 1732.WBN - 1732.WG - 1732.WH - 1732.WWA -  
1732.WWD - 1732.XWN - 1732X.WD - 1732X.WG - 1732X.WH -  
1732X.WO - 1733.340A - 1733.340B - 1733.340 - 1733.641

1732.220, 1732.225, 1732.230, 1732.420, 1732.421, 1732.425,  
1732.426, 1732.430, 1732.56A, 1732.56B, 1732.600, 1732.615,  
1732.620, 1732.625, 1732.660, 1732.670, 1732.675, 1732.678,  
1732.861, 1732.866, 1732.870, 1732.896, 1732.910, 1732.911,

7310 10 000 0

оборудование гаражное для сбора отработанного масла,  
выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:

1751, 1752, 1836.AV, 1837.80, 1841.1, 1841.DP, 1841.K3, 1841A,  
1845, 1845.1, 1845.1N, 1845.2, 1845.2N, 1845.3, 1845.3N, 1845.4,  
1845.4N, 1845.5, 1845.5N, 1845.6, 1845.6N, 1845N, 1880, 1880.ASP,  
1880.BT, 1880.E, 1880IT, 1881,

1881M, 1882, 1882RMS, 1882RMS5, 1882RMSK, 1883, 1883W, 1884,  
1885, 1886, 1887, 1888, 1889, 1891M, 1892, 1956.P, 1970, 1970.50,  
1970.60, 1970.65, 1970.70, 1970.E, 1970.ENB, 1971, 1972

7311 00 910 0

разбрызгиватели и пенные распылители, выпускаемые под  
торговой маркой APAC, моделей:

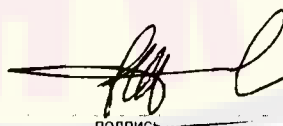
1861 D, 1862, 1863, 1863 D, 1863 DAR, 1863 DT, 1863 DTC, 1863R,  
1863R1, 1863R2, 1863T, 1864, 1864.DT, 1864R, 1864R1, 1864R2,  
1864S, 1865, 1865.R, 1865T, 1866, 1867, 1910, 1910N, 1911, 1911N,  
1912, 1913, 1914, 1915, 1916, 1919, 1860, 1860D, 1861

1920, 1920F, 1920M, 1921, 1922, 1922/50, 1923, 1923/100, 1924,  
1925, 1925T, 1926, 1927, 1940, 1940/100, 1940/50, 1941, 1942,  
1942.D, 1943, 1944, 1945



Зам. Руководитель органа

Эксперт

  
подпись

**А.С. Никитин**  
инициалы, фамилия

  
подпись

**В.В. Гаевский**  
инициалы, фамилия

**СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р**  
**ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ**

№ 0159999

**ПРИЛОЖЕНИЕ**

К сертификату соответствия № **РОСС ИТ.МТ20.В11983**

**Перечень конкретной продукции, на которую распространяется  
 действие сертификата соответствия**

код ОК 005 (ОКП)	Наименование и обозначение продукции, ее изготовитель	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
код ТН ВЭД России		

8413 11 000 0 оборудование гаражное для раздачи масла и смазок, выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:

- 1740.P, 1741.P, 1742SA, 1742SB, 1743.ST, 1745.ST, 1759.25,  
 1759.2K, 1759.50, 1759.8, 1759.TR, 1759R, 1760.1, 1760.1N, 1762.1,  
 1762.2, 1762.2N, 1762.P, 1762.T, 1764.P, 1764.SP, 1765, 1767.0,  
 1767.1, 1767.DP, 1767.DU, 1767.OH, 1767B, 1767D,  
 1767DAF, 1767DF, 1767DMT, 1768, 1768.A, 1769.10, 1769.2, 1769.4,  
 1769.6, 1769.8, 1770.01, 1770.02, 1770.05, 1770.300, 1770.500,  
 1770.B2, 1770.C01, 1770.C02, 1770.C05, 1770.D056K1,  
 1770.D080K1, 1770.D100, 1770.D100K,  
 1770.D1130, 1770.D120, 1770.D120K, 1770.D132, 1770.D194,  
 1770.D195, 1770.D210A, 1770.D210N, 1770.D211A, 1770.D211N,  
 1770.D2221, 1770.D2221A, 1770.D2222, 1770.D2222B, 1770.D225N,  
 1770.D226N, 1770.D272, 1770.D287N,  
 1770.D287NS, 1770.D300, 1770.D341N, 1770.D363A, 1770.D363B,  
 1770.D375N, 1770.D392N, 1770.D392NS, 1770.D4CM, 1770.D56,  
 1770.D591N, 1770.D5940, 1770.D5942, 1770.D738, 1770.D738B,  
 1770.D80, 1770.DB1, 1770.DC1, 1770.DD,  
 1770.DG, 1770.DGH, 1770.DGH1, 1770.DKMD, 1770.DKT,  
 1770.DP10, 1770.G3100, 1770.G3190, 1770.G3230, 1770.G4, 1770.IF,  
 1770.M12V, 1770.M2002M, 1770.M2002T, 1770.M2303M,  
 1770.M3502M, 1770.R70T, 1770.R90T,  
 1770.RB, 1770.UKA, 1770.UKD, 1770.UM, 1770.UM1, 1771.1, 1771.2,  
 1771.2A, 1771.2A12, 1771.2B, 1771.2C, 1771.EDY, 1771.EEU,  
 1771.EKT, 1771.EPC, 1771.EPCU, 1771.EPCUTE, 1771.EPV,  
 1771.EPV1, 1771.ETV, 1771.EVM1,  
 1771.EVM12, 1771.EVM4, 1771.EVM8, 1771.SW, 1772.XDAF,  
 1772EXT, 1773.M11, 1773.M112, 1773.M12, 1773.M12A, 1773.M34,  
 1773.M38, 1773.M38B, 1773.MX11, 1773.MX112, 1773.MX20,  
 1773.MX34, 1778.BP15, 1778.BP15L, 1778.BP9,  
 1779.BP9L, 1779.BPO, 1780.0, 1780.00, 1780.1, 1780.2, 1780.7,  
 1780.A, 1780.HA, 1780.JA, 1780.PO, 1781.1, 1781.2, 1781.3, 1781.4,  
 1781.7, 1781.8, 1781.A, 1781.BA, 1782.1, 1782.2, 1782.A, 1782.ARA,  
 1782.PAR, 1782.PO, 1784.A, 1784.F, 1784.K,

www.rustehnika.ru



Зам. **Руководитель органа**

*[Handwritten signature]*  
подпись

**А.С. Никитин**  
инициалы, фамилия

**Эксперт**

*[Handwritten signature]*  
подпись

**В.В. Гаевский**  
инициалы, фамилия

№ 0160000

**ПРИЛОЖЕНИЕ**

К сертификату соответствия № **РОСС ИТ.МТ20.В11983**

**Перечень конкретной продукции, на которую распространяется  
 действие сертификата соответствия**

код ОК 005 (ОКП)	Наименование и обозначение продукции, ее изготовитель	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
код ТН ВЭД России		

1784.T, 1784.Z, 1784B, 1784C, 1784R, 1785.2, 1785.3, 1785.6,  
 1785.C, 1786.3N, 1786.3R, 1786.OM, 1786.PK, 1789.POG, 1790.AC,  
 1790.BC, 1792.PCP, 1792.PG, 1792.PN, 1792.PR1, 1792.PR2,  
 1792.PR3, 1792.PRA, 1792.PRP, 1792.T, 1795.F10F,  
 1795.F5F, 1798.FN, 1798.FT

8413 11 000 0 оборудование гаражное для раздачи масла и смазок, выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:

1771.1B, 1771.1T, 1771.2AC, 1771.2A12, 1771.2C, 1836.AV,  
 U2304010, U2304013, U2304011

7310 10 000 0 оборудование гаражное для раздачи масла и смазок, выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:

1891.1, 1891.10M, 1891.11M, 1891.13, 1891.19M, 1891.19E, 1891.2,  
 1891.22, 1891.25, 1891.3E, 1891.3M, 1891.4, 1891.5E, 1891.5M,  
 1891.6E, 1891.6M, 1891.8E, 1891.8M, 1891.9, U2308016, U2308017,  
 U1322126, U1322075, U1352144, U1352148

7310 10 000 0 оборудование гаражное для раздачи масла и смазок, выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:

3956.007, 1735.J7T, 1735.JTP, 1733.340A, 1733.340B, 1733.340,  
 1733.641

7311 00 910 0 оборудование гаражное для раздачи масла и смазок, выпускаемое под торговой маркой APAC, моделей:

U0803001, U0803004, U0803005, U0803006, U0803008, U0802005,  
 U0620008, U0622012, 56641202

8431 10 000 0 Запасные части и аксессуары для гаражного оборудования:

Запасные части для специального гаражного оборудования для раздачи масла и смазок от 1714 до 1946

Запасные части для специального гаражного оборудования для сбора отработанного масла от 1751 до 1972

Запасные части для специального гаражного оборудования для раздачи масла и смазок от 1770.D56 до 1770.UP

Запасные части для специального гаражного оборудования для сбора отработанного масла от 1950 до 1957

www.rustehnika.ru



Зам. **Руководитель органа**

*[Handwritten signature]*  
подпись

**А.С. Никитин**  
инициалы, фамилия

**Эксперт**

*[Handwritten signature]*  
подпись

**В.В. Гаевский**  
инициалы, фамилия

**СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р**  
**ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ**

№ 0160001

**ПРИЛОЖЕНИЕ**

К сертификату соответствия № **РОСС IT.MT20.B11983**

**Перечень конкретной продукции, на которую распространяется  
действие сертификата соответствия**

код ОК 005 (ОКП)	Наименование и обозначение продукции, ее изготовитель	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
код ТН ВЭД России		

Запасные части для шланговых катушек от 1730.E до 1732X.WO  
Запасные части для разбрызгивателей и пенных распылителей от  
1860 до 1945

Оборудование, указанное в сертификате может быть произведено  
на заводах изготовителя в Италии, Китае, Тайвани, Турции,  
Франции, Германии, Бельгии

[www.rustehnika.ru](http://www.rustehnika.ru)



Руководитель органа

подпись

**А.С. Никитин**

инициалы, фамилия

Эксперт

подпись

**В.В. Гаевский**

инициалы, фамилия